





# 廚師精選

## 셰프 특선 메뉴

澳门元  
마카오 파타카

-  皇家鼎鼎香 340  
烩鲍鱼、炸鱼肚、鹿筋、虾仁、杏鲍菇、浓鸡汤 (每位)  
고급 닭 육수를 넣은 전복, 생선살, 사슴 힘줄, 새우, 버섯 조림 (1인분)
-  铁棍山药烧海参 (每条) 588  
대파 소스를 넣은 참마와 해삼 조림 (개당)

# 湯 스프

- 家常白菜豆腐汤 68  
양배추와 두부를 넣은 맑은 국
-  四川酸辣汤 80  
신맛이 나는 따뜻한 국
-  海参竹笙鱼圆汤 105  
해삼, 망태말뚝버섯, 어묵을 넣은 국



海鮮  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주세요.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



铁棍山药烧海参  
대파 소스를 넣은 참마와 해삼 조림









皇家鼎鼎香  
고급 닭 육수를 넣은 전복, 생선살, 사슴 힘줄, 새우, 버섯 조림

# 涼菜

차가운 요리

澳门元  
마카오 파타카

- |   |  |     |
|---|--|-----|
|    | <b>芥末香麻菠菜</b><br>겨자유, 으갠 땅콩, 참깨로 양념을 한 데친 시금치 요리           | 85  |
|    | <b>老醋木耳</b><br>검은 곰팡이를 식초 소스로 절인 '동베이'                     | 85  |
|   | <b>东北大拉皮</b><br>절인 녹두 국수, 잘게 썬 돼지고기와 매콤한 참깨 드레싱을 곁들인 야채 요리 | 105 |
|    | <b>生拆蹄膀拌青瓜</b><br>오이를 곁들인 뼈 없는 양념 돼지고기 족발                  | 108 |
|   | <b>挂杆蒜泥白切肉</b><br>오이, 대파, 마늘 소스를 곁들인 삼겹살 조림                | 115 |
|  | <b>传统口水鸡</b><br>참깨와 매콤한 "사천" 칠리 소스를 얹은 닭고기 조림              | 115 |
|   | <b>石库门醉鸡</b><br>중국산 황주를 넣은 닭고기 조림                          | 115 |
|  | <b>家常凉菜蜆头</b><br>양념을 한 해파리 머리와 식초와 마늘 소스를 넣은 각종 야채         | 115 |
|  | <b>酸辣花螺蕨根粉</b><br>매콤하고 새콤한 소스를 곁들인 물레고동과 고사리뿌리 국수          | 138 |



海鲜  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算, 并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏, 请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주십시오.

尊享奖赏! 请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



传统口水鸡

참깨와 매콤한 “사천” 칠리 소스를 얹은 닭고기 조림



挂杆蒜泥白切肉

오이, 대파, 마늘 소스를 곁들인 삼겹살 조림

	<b>麻婆豆腐</b> 다진 돼지고기를 넣은 “마파” 두부	108
	<b>农家小炒肉</b> 얇게 썬 삼겹살을 붉은 고추와 녹색 고추와 함께 볶은 요리	125
	<b>重庆无骨辣子鸡</b> 말린 고추와 땅콩을 곁들인 뼈 없는 닭고기 튀김 ‘충칭’	138
	<b>宫保鸡丁</b> 땅콩을 곁들인 “쿵파오” 치킨	138
	<b>京城葱爆牛肩肉</b> 쇠고기 어깨살을 양파와 함께 볶은 요리	188
	<b>炒烤羊肉夹馍</b> 얇게 썬 양고기를 고추와 커민과 함께 볶은 요리	188
	<b>北京香酥鸭</b> 크레페와 양념을 곁들인 바삭바삭한 “북경” 오리	230
	<b>自贡水煮牛肉</b> 얇게 썬 쇠고기와 야채에 매콤한 마늘 소스를 넣어 오래 익힌 요리	250
	<b>香酥孜然羔羊排</b> 커민을 곁들인 바삭한 양고기 갈비	280
	<b>干煸牛肉鹅肝</b> 말린 고추와 버섯을 곁들여 볶은 꽃등심과 거위 간 요리	460



海鲜  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주십시오.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



重庆无骨辣子鸡  
말린 고추와 땅콩을 곁들인 뼈 없는 닭고기 튀김 '충칭'



京城葱爆牛肩肉  
쇠고기 어깨살을 양파와 함께 볶은 요리



澳门元  
마카오 파타카

东北锅包肉

흑초를 넣은 바삭한 돼지고기 볶음

128



老坛酸菜爆肥肠

매콤하게 볶은 돼지 내장과 절인 겨자잎

168



京城酥皮虾

바삭하고 새콤달콤한 “북경” 새우

285



水煮鱼片

매콤한 국물에 얇게 썬 생선 조림

418

老成都酸菜鱼

매콤한 절인 야채 국물에 얇게 썬 생선을 넣어 조리 요리

418



海鮮  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주십시오.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.





老成都酸菜鱼

매콤한 절인 야채 국물에 얇게 썬 생선을 넣어 조리 요리



京城酥皮虾

바삭하고 새콤달콤한 “북경” 새우

**執皓**  
따뜻한 요리

澳门元  
마카오 파타카



经典回味蟹粉焗豆花  
게알을 곁들인 전통 두부찜

135



潇湘酸辣美人蛙  
마늘과 절임 고추를 넣어 육에 튀긴 개구리 요리

240



鲍鱼酸菜排骨锅  
돼지갈비와 절임 야채를 넣은 전복조림

255

东北炖大棒骨  
“동베이” 돼지 다리 간장 조림

310



双椒蒸开胃鱼头王  
절임 노랑 고추와 붉은 고추를 넣은 “후난” 생선 머리 찜

345



海鲜  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주십시오.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



双椒蒸开胃鱼头王  
절인 노랑 고추와 붉은  
고추를 넣은 “후난” 생선 머리 찜






经典回味蟹粉焗豆花  
게알을 곁들인 전통 두부찜

# 執盤



따뜻한 요리

澳门元  
마카오 파타카

- 
**五花肉爆炒椰菜花** 105  
 얇게 썬 삼겹살과 콜리플라워를 말린 고추와 함께 볶은 요리
- 
**干煸腊肉四季豆** 115  
 절인 돼지고기, 말린 칠리, 마늘을 넣어 볶은 녹두 요리
- 
**糖醋深海大黄鱼** 238  
 새콤달콤 소스를 넣은 바삭바삭한 황어튀김
- 红红火火马蒂尼雪花牛肋骨** 345  
 천천히 조리된 미국산 쇠고기 갈비를 화염에 구워낸 요리

# 飯

밥 종류

- 牛肉松炒饭** 105  
 다진 쇠고기와 계란을 넣은 볶음밥
- 

**酸菜鱼海鲜烩饭** 118  
 해산물, 얇게 썬 생선, 절인 야채를 넣은 덮밥
- 丝苗米饭** 18  
 흰쌀밥
- 五谷饭** 18  
 잡곡밥



海鲜  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주세요.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务员工查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



糖醋深海大黄鱼

새콤달콤 소스를 넣은 바삭바삭한 황어튀김



红红火火马蒂尼雪花牛肋骨

천천히 조리된 미국산 쇠고기 갈비를 화염에 구워낸 요리



澳门元  
마카오 파타카

### 老北京炸酱面

양념을 넣은 전통 “북경” 국수

110



### 四川担担面

탄탄면

110



### 陝西油泼面

닭고기를 넣은 전통 “산시 방방면”

110



### 重庆土豆牛腩面

쇠고기 양지머리와 감자를 넣은 “충칭식” 국수

110



### 兰州牛肉拉面

전통 “란저우” 소고기 조림 “라미안” 라면

120



### 北方面柜台

북부 국수 바

- 面, 可选以下一款 국수를 선택하세요:

传统拉面、刀削面、转盘剔尖、扯面

전통 “라미안” / 플라잉 대거(Flying dagger) 국수 / 테진 국수 / 수타면

- 汤底, 可选以下一款 국을 선택하세요:

猪骨汤底、牛骨汤底、麻辣汤底

돼지고기, 소고기, 매운맛

- 配料, 可选以下一款 토핑을 선택하세요:

东北酸菜排骨、有机番茄鸡蛋木須卤

절인 야채 넣은 북부식 돼지갈비찜

검은 곰팡이, 말린 원추리 꽃, 계란 소스를 넣은 유기농 토마토

115



### 老成都酸菜鱼面

매콤한 절인 야채 국물에 얇게 썬 생선을 넣어 조리 요리

120

### 山西红烧牛肉面

“산시(Shanxi)” 소고기 양지머리 조림

120

额外配料每款澳门元68

추가 토핑용 MOP68



海鮮  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算, 并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏, 请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주세요.

尊享奖赏! 请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



老北京炸酱面  
양념을 넣은 전통 "북경" 국수





山西红烧牛肉拉面  
"산시(Shanxi)" 소고기 양지머리 조림

# 水餃

만두

澳门元  
마카오 파타카

	韭菜鸡蛋餃 계란과 부추 만두	90
	鲜肉白菜餃 돼지고기와 양배추 만두	90
	红油抄手 매콤한 국물에 넣고 끓인 “사천식” 돼지고기 만두	90
	鲜肉虾仁韭菜餃 돼지고기, 새우, 부추 만두	100

# 麵點煎餃

빵, 군만두

	鲜肉小籠包 돼지고기 “샤오롱바오”	75
	牛肉小籠包 소고기 “샤오롱바오”	75
	老北京葱油餅 파와 돼지기름을 넣어 부친 중국 전통 파전	75
	鲜肉锅貼 돼지고기 튀김만두	90
	北方火烧夹牛肉 바삭한 페이스트리 퍼프를 곁들인 “북부” 소고기 조림	115



海鮮  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주세요.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.





鲜肉锅贴  
돼지고기 튀김만두











北方火烧夹牛肉  
바삭한 페이스트리 퍼프를 곁들인 "북부" 소고기 조림

# “有營新煮意”素食精選

“녹색 요리” 채식 메뉴

澳门元  
마카오 파타카

 时令鲜蔬菜 계절 야채	78
 麻酱油麦菜 참깨 드레싱을 곁들인 녹색 귀리 잎	80
 北方大拌菜 땅콩을 넣은 중국 북부 혼합 야채 샐러드	90
 炆炒土豆丝 잘게 썬 감자를 말린 칠리와 식초와 함께 볶은 요리	90
 爆炒椰菜 말린 고추를 넣어 볶은 배추 요리	90
 北方香菇油菜饺 북표고버섯과 녹색채소만두	90
 有机番茄土鸡蛋 계란과 함께 볶은 유기농 토마토	100
 那年秋天的茄子 카라멜과 향신료를 넣은 가지 튀김	110



海鮮  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주세요.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



北方大拌菜  
땅콩을 넣은 중국 북부 혼합 야채 샐러드



澳门元  
마카오 파타카

桃胶杏仁豆腐 달콤한 복숭아 껍과 아몬드 푸딩	70
拔丝香蕉 / 紫薯 설탕을 곁들인 바나나 또는 자색 고구마 튀김	75
抹茶锅饼 피스타치오와 아몬드를 넣어 팬에 구운 녹차 팬케이크	75
巧手红糖糍粑 수제 흑설탕 찹쌀떡	75
冰花炖官燕 (每位) 얼음 사탕을 곁들인 제비집 요리 (1인당)	580



海鲜  
해물



素食  
채식주의



辣  
매운맛

所有价格以澳门元计算，并须另加10%服务费。  
모든 가격은 MOP 기준이며 10%의 봉사료가  
부과됩니다.

如果您对食物过敏，请在下单时告知服务员。  
음식 알레르기가 있는 경우 주문 전에 직원에게  
알려주십시오.

尊享奖赏！请向我们的餐饮服务人员查询金沙会餐饮优惠。  
보상을 받으세요! 담당 직원에게 Sands Rewards 다이닝  
혜택에 대해 문의하세요.



拔丝香蕉

설탕을 곁들인 바나나 또는 자색 고구마 튀김



